

1000 und eine Nacht

1)  
Tausend und eine  
Nacht  
Arabische Erzählungen

Zum ersten Male aus  
dem Urtext vollständig  
und frei übersetzt  
von Gustav Weil

neu herausgegeben von  
Ludwig Fulda  
Berlin

Verlag von Neufeldt  
Genius  
1914

2)  
عاشق و محب  
بدره نولس  
~~عاشق و محب~~  
تردد با دیدن اول یا بیرون  
بودم (نشان)  
دست حلقه بیست و بیست و یکم  
یا آنکه می جنبه با منتقد در غزلیه  
~~تردد~~

محمد  
عاشق و محب



کتابخانه کهنه که در آنجا که در حقیقت  
نزدت است اما با سینه و تمام طوقه که در آنجا  
توجه است  
استند نام احمد و وقتها  
بانی مسجد عظمی که بنام او است  
حقیقتاً که بنام او است  
اینکه در آن حقیقتاً

3)

ایکین

که آنجا در آنجا که در  
کتابخانه کهنه که در آنجا  
است که در آنجا که در  
صدور کهنه که در آنجا  
که در آنجا که در آنجا  
که در آنجا که در آنجا  
که در آنجا که در آنجا  
که در آنجا که در آنجا  
که در آنجا که در آنجا  
که در آنجا که در آنجا  
که در آنجا که در آنجا

در آنجا که در آنجا که در  
که در آنجا که در آنجا که در  
که در آنجا که در آنجا که در  
که در آنجا که در آنجا که در

4) استغفر  
الهدایه 514

سجده المطهر عن الدین والحدیث

بیت الدین الیوم

صنعة کهنه

1346 - 1928 م

کتابخانه کهنه (کهنه)



در بیان کرده است  
بجای خود در کتابها (مجلس اول)  
بنامه در روز دوشنبه (مجلس اول) نقل کرده  
سازگار است و شیخ برین نقل کرده  
کتابخانه ایست و اولی است

نسخه قدیمه که در این کتاب  
که در روز دوشنبه در شهر است  
به یاد دارد بنام خان - قدیمه  
به بیان نقل کرده است

5)

غایت

بناقد برین گفته است  
ضمیمه ای که در این است  
بنا بر او آمده است  
در دیگر کتب دیده است

آقای اولی قدیمه قدیمه را  
صاحب این کتاب است  
که در این کتاب آمده است  
این کتاب در این کتاب است

به کمال در این کتاب  
نویسنده قدیمه است  
که گفته است بر سر او آمده است  
قدیمه است بر سر او آمده است

6) 100  
ضمیمه ای که در این است  
25

طاهر صاحب قدیمه  
فضیلت باقی در این کتاب  
بنا بر این کتاب است  
1246



7) تذکره العظمى للمصطفى ابن الشيخ (ع)  
 (عبدالله بن محمد ابن حيدر)  
 ابن صبيان (الاصحاح من المقدمة  
 سنة 369 فتح وستين وثلاثون  
 رجع على طريقة الحديث بالتحديث  
 والاشارة ودراسة علماء الله تعالى  
 وعبادات المكنون العلوم والاجاز  
 والادب (الذكار) اوله الحمد لله العليم  
 والديك الخ في مجلد وثلثين  
 حتى انه يسمي محمد بن عبد الله بن محمد  
 المدة سنة ٦٣٨ من ربيع الثاني سنة  
 - تقاطع سنة ١٠٥٠ هـ 1439

8) Selim A Bayzal O  
 Yohan B Akiba D  
 Selcuk F Selim H  
 Muhammed C Arslan R  
 Kemal D Ayse S  
 Fikret E Cevat T  
 Alp F Ahmet U  
 Fuze F Elvin U  
 Adnan H Abdulla V  
 Gökalp I Suvat Y  
 Mehmet L Sertcan Z  
 Necde F Mustafa Z  
 Sultan K  
 Hikmet L  
 Selim M  
 Selim M



650

1 تیر	45-
2 تیر	45-
زمنه	25-
زمنه	50-
میرت	50-
میرت	100-
عده	25-
مرد	185-

525

میرت	50
میرت	30
میرت	28

650 633

633

112

9)

257

3.11.43

...  
 ...  
 ...  
 ...

10) Teğmen Orhan Buzian  
 Askeri posta  
 15938

Sapanca 100 168  
 115 L.68.

$$\frac{16800}{115} = 145$$

$$\frac{114}{168} = \frac{38}{56}$$

$$\frac{11500}{1080} = 106$$

$$\frac{1080}{56} = 19$$

$$\frac{68 \times 168}{100} = 114$$

$$\frac{100 \times 115}{168} = 68$$



TRUSMI  
KUTUPHANESI ARSIVI  
No 038-120/1

نیمه سال ۱۹۶۰ } ۲۰  
                          } ۱۰  
                          } ۳۰  
                          } ۱۵

۱۱) صدقه ای که افتد بر منور ۱۱۷  
کمد شکر، تخم منوریه ۲۵۳  
ق. اشرف: نفقه المنور  $\frac{۱۹۴}{۴۱}$

$\frac{۱۲۰۰۰}{۸}$  ۱۵۰

۹۶۰

مدیریت خانه و خدمت اعتماد ایله تک  
کمد شکر، زرد القاره، مجنوم  
طردن سینه و کتله ده که کوفته  
نه درخت آفته سینه به نرسه بوقند  
Ancharis - ۱۰/۱۰



12

W<sup>o</sup>

19

P

1850

12

12































سوم ایله آندون حاتم فکویه غایت کوزل دیندی زید بر اقله جی صیه در خوردی و شیبه ریه آفریدی  
 شیبه بودی دای زاره برید بر ابر صیفیه کز نمک با شوری. کنگه بچ برینه بیکه مزوی. بر ننده اوله وار  
 آنه آغجکی پایله. جمال باکی نیکه کوره حیران قایر با شق بر صوبه اولدنی یوزنده نالی اولورده  
 اضا درن مداح رسول اولان شاعر شوره حاله پیردی نایقه او آشاره مدینه دن مکی کیه  
 ه شون عوکر افریه اولدی اولان فردائی مطرب ایله کوروشده. آه اگر فردا شکوه ارشع تیری  
 کورسک تعبی ایله درک پیرینه خدر کیزد. دغه شرف درجه صاصیه تدقیق اولان زاریه شیبه ی  
 وصفه انجکه مطرب فیله شیبه ی کورسک آرزوی روشدی.

قرنیه قومی ایمیزه ابا محمد جده انتقال ایه کلمه نوزینونه حکم کلمه دانله یوزنده کورسک پیردی  
 حاجکرم هاشم شیبه دن با شق آسما ننده بر او شق اولمکه ایله ده آندون با کز خاطر آردک یوز  
 قاعده ایله که حضرت عدیلن والده سیده. سوز صی نظاً اهل کور آنجه شیبه نده خیر الی افضله  
 بر افرطین ایدی. ثابتن انا روی رضی بونی قایید اید بر روی. نیا غیر مطرب شیبه ی کورسک  
 عیبه اولاره صحن مکه دن واقف بر سینه کینه. مدینه ده بر محمد و نه خیار جو صغیری  
 آره سنده شیبه ی کورسک بر کوره آندله طوط نینه در یوزنده که ملافت در زانینه با فده کورسک  
 سوزی مدنه بر ادر زاره ی اولدنی بیلد کورسک ننده لاسه آتدی. ننه کیم مطرب شیبه ی کورسک  
 سوزی کورسک ننده لاسه کنگه برجه شافنده یلا سوزش اولورده بیان و حکایه ایلر  
 مطرب صحن ادراره شیبه ی بوقات ایله کورسک و اولورن والده کورسک. بیده والده نده  
 ارضا ایدرک شیبه ی آلرب مکه کورسک مکه ی کورسک شیبه ی کورسک عیبه بر صوبه مطرب  
 کورسک سینه بر عیبه و بر نده ایمیبه شیبه نده آردی عیبه المطرب قلمه در مطرب و نانه  
 برینه کورسک قرنیه قومی سیده در ایسی اولمده. عیبه المطرب آندله نوز کورسک لاسه ایدر  
 قرنیه قومی آنگه ایدی حق مکه رلا ننده قوط و غلا اولر آندله آنرا یا شیبه

تیبی طاق جیفا در آندله یوزدی صوبه حیا به عقدن یا خونه ایزرادی. حیا انوره نوز کورسک صومنه  
 آنوره رحمت و برکت احسان ایدر دی. خاتم الانبیا حضرت برینه رنیا به کلمه یا فدا شد قیم کا حذر اولد نوز  
 خدیجه مکه عجب و غیب حاله کور و فاضله العده خلافت بیلر مکه با شوری. انزه عیبه المطرب کورسک  
 صوم شریفه یا قوب اولر کیمه بر روی با کورسک قرنیه اولدنی کا حکله داموب رذایان تقریر ایدی. کا حکله قرنیه  
 ننده بر صوبه رونجه بر کورسک خلق آکا ایا کورسک ایدر. برونه اونسینه عیبه المطرب محذرات  
 قرنیه خاطر آردی بر قرنی آلدی و عیبه نایقه بر او شق دنیا بکدی. نوز کورسک اولک آندله نمایان اولدی. بقلا  
 مکه ده حکایت ایدر (جرم) قیدی از نینه رشمه مسلول ارفع عیبه ریا نینه زاره مجبور اولر قورسک کورسک ننده  
 بر طیب انبیا آلله بر نزم قرنیه آتدر و افرینه طبعه و طویله رگوب بر نینه بیلر ایتیرور. نیه بیلر  
 ادره قلدی. نوز نده نوره اولدنی کورسک صله کور ایدی. کورسک عیبه المطرب رولا سنده نوز کورسک یخوری  
 رقتانی کورسک و بر صوم عیبه المطرب نزم قرنیه بر روی داو غندی ایله بکده آدی قانضه با شوری.

ایمینه قفله در چهار و آلتوننه یا یا یا کیمه صومری جیفدی. عیبه المطرب اونری آلدی و کورسک بر نینه  
 کورسک قیدی اولر قورسک. نزم قرنیه کاسلا آیقلا بر ب حجاج نزم اولدنی بر نینه شوری. قرنیه قورسک  
 عیبه اعلاری اولان حضرت احمادین قالم مبارک قورسک عیبه نینه صیبه سنن رولای قورسک لاره  
 مذن و متکرر کلمه بیلر بر یوزنده عیبه المطرب رض اولدندن زیاده تن و تهرق و نظاره ناسده  
 قده و زینت بر لیدی. عیبه المطرب او غلامی حیات ابرطاب، البرطاب، عیبه صحن، کورسک عیبه الکعبه  
 مقوم، نزهت، خزان، ختم، عیبه انچه، عیبه کورسک فقط قیم کورسک آیمه اولمده. عیبه  
 او غلامی ایمیزه ان زیاره عیبه الله کورسک. نیه ایله ایدر ننده ان کورسک اولن زیاره صوم عیبه  
 اولدیدی. نزه نبوته آندله یوزنده نمایان ایدی. نینه کورسک نجه و کورسک قیزی آفنه عیبه  
 قرنیه قورسک افضل اولمکه عیبه المطرب آدی او غلامی عیبه الله آلدی. آفنه عیبه الله نده خاتم الانبیا  
 حاتم فکوی ده صحن عیبه الله آندله که نزه صوم آفنه آندله آندله نمایان اولدی.



























































































































باید (خاسته و آید) ... زنی از آنکه در ... (حقیقت)

ارضا (خاسته) ... از آنکه ... (حقیقت)

اینکه ... از آنکه ... (حقیقت)

از آنکه ... از آنکه ... (حقیقت)

از آنکه ... از آنکه ... (حقیقت)

از آنکه ... از آنکه ... (حقیقت)

از آنکه ... از آنکه ... (حقیقت)

از آنکه ... از آنکه ... (حقیقت)

از آنکه ... از آنکه ... (حقیقت)

از آنکه ... از آنکه ... (حقیقت)

از آنکه ... از آنکه ... (حقیقت)

از آنکه ... از آنکه ... (حقیقت)

از آنکه ... از آنکه ... (حقیقت)

از آنکه ... از آنکه ... (حقیقت)

از آنکه ... از آنکه ... (حقیقت)

از آنکه ... از آنکه ... (حقیقت)

از آنکه ... از آنکه ... (حقیقت)

از آنکه ... از آنکه ... (حقیقت)

از آنکه ... از آنکه ... (حقیقت)

از آنکه ... از آنکه ... (حقیقت)

از آنکه ... از آنکه ... (حقیقت)

از آنکه ... از آنکه ... (حقیقت)

از آنکه ... از آنکه ... (حقیقت)

از آنکه ... از آنکه ... (حقیقت)

از آنکه ... از آنکه ... (حقیقت)

از آنکه ... از آنکه ... (حقیقت)

از آنکه ... از آنکه ... (حقیقت)

از آنکه ... از آنکه ... (حقیقت)

از آنکه ... از آنکه ... (حقیقت)

از آنکه ... از آنکه ... (حقیقت)

از آنکه ... از آنکه ... (حقیقت)

از آنکه ... از آنکه ... (حقیقت)

از آنکه ... از آنکه ... (حقیقت)

از آنکه ... از آنکه ... (حقیقت)

از آنکه ... از آنکه ... (حقیقت)

از آنکه ... از آنکه ... (حقیقت)

از آنکه ... از آنکه ... (حقیقت)

از آنکه ... از آنکه ... (حقیقت)

از آنکه ... از آنکه ... (حقیقت)

از آنکه ... از آنکه ... (حقیقت)

از آنکه ... از آنکه ... (حقیقت)







TDV İSAM  
Kütüphanesi Arşivi  
No 059-120/2

# جند اخنده

اشخاص : کتبه میری      فرغ بازی  
 //                                      //  
 ذی                                      به نعل  
 پنج                                      تریچل  
 دوفقیه                              تاریخ ملی

مدرسه فارسیه      (مناجات)  
 تاریخ      تره و تلو و طبعی  
 تاریخ      غنچه خندان  
 خرید بقره      حقیقتی  
 ادویه آن      نذی و شعر  
 کلاذ      نکات در کلام  
 نزهت خوانده      راجع  
 عمده الراج      ریاضی و حساب  
 حقیقتی      علمای و بزرگان  
 تاریخ و آفت      عقاید و مذاهب  
 حالت      علمای و بزرگان  
 سوره برویه طبع      علمای و بزرگان  
 رشتگان      علمای و بزرگان  
 //                                      //